



Nachrichten, News, Actualités

Peter Kókai, HA7PK

FIRAC Präsident
FIRAC President
Président de la FIRAC



cq cq cq de FIRAC pse k

Ausgabe, number, nombre 01-2024 / 03.02.2024



Liebe FIRAC Mitglieder - Liebe Präsidenten der Landesgruppen

Dear FIRAC members - Dear Presidents of the National Groups

Chers membres de la FIRAC, chers présidents des groupes nationaux

1. FIRAC-Diplom / FIRAC AWARD / DIPLÔME FIRAC



Die internationale Vereinigung der Eisenbahner-Funkamateure (Fédération Internationale des RadioAmateurs Cheminots - FIRAC) verleiht dieses Diplom an alle Funkamateure und SWL für Funkverbindungen mit ihren Mitgliedern

The International Association of the Railway Radio Amateurs (Fédération Internationale des RadioAmateurs Cheminots - FIRAC) issues this award to all radio amateurs and SWL

La Fédération Internationale des RadioAmateurs Cheminots (FIRAC) délivre ce diplôme à tous les radioamateurs et aux SWL pour des QSO's effectuées avec ses membres, dans les conditions suivantes:

Mit freundlichen Grüßen! 73! - Kind regards! 73 - Bien à vous ! 73 !
Peter Kókai, HA7PK
FIRAC-Präsident

FIRAC AWARD

The International Association of the Railway Radio Amateurs
(Fédération Internationale des RadioAmateurs Cheminots - FIRAC)

issues this award to all radio amateurs and SWL

on HF

at least 100 points for contacts with FIRAC-members of at least 7 different DXCC countries.

on VHF

at least 25 points for contacts with FIRAC-members of at least 3 different DXCC countries.

Each contact counts two points. Contacts with club stations count five points. DX connections count ten points. Every station counts per band only once. Contacts by repeater or internet – for example Echolink – are not valued.

All connections with FIRAC members from January 1, 2011 count.
The FIRAC AWARD LIST is decisive. This list can be downloaded on the FIRAC homepage

<http://www.firac.de>

The diploma can be applied for free of charge with a log extract in ADIF format from the AWARD manager award@firac.de and will be delivered as a PDF document.

DL8ARJ Hans Piehler
August-Bebel-Str. 5 D-07639 Bad Klosterlausnitz
Award@firac.de

© HA7PK, 01.01.2024

FIRAC - Diplom

Die internationale Vereinigung der Eisenbahner- Funkamateure (Fédération Internationale des RadioAmateurs Cheminots - FIRAC)

verleiht dieses Diplom an alle Funkamateure und SWL für Funkverbindungen mit ihren Mitgliedern

auf KW

für mindestens 100 Punkte für Verbindungen mit FIRAC-Mitgliedern aus wenigstens 7 verschiedenen DXCC-Ländern

auf UKW

für mindestens 25 Punkte für Verbindungen mit FIRAC-Mitgliedern aus wenigstens 3 verschiedenen DXCC-Ländern

Jede Verbindung zählt zwei Punkte, Verbindungen mit Klubstationen zählen fünf Punkte, DX-Verbindungen zählen zehn Punkte. Jede Station zählt nur einmal pro Band.
Verbindungen über Relais oder Internet, wie z. B. Echolink, werden nicht gewertet.

Es zählen alle Verbindungen mit FIRAC-Mitgliedern ab dem 01.01.2011.
Maßgebend ist die FIRAC-AWARD-LIST. Diese kann von der FIRAC-Homepage <http://www.firac.de> heruntergeladen werden.

Das Diplom kann kostenlos mit einem Logauszug im ADIF-Format beim AWARD-Manager award@firac.de beantragt werden und wird als PDF-Dokument zugestellt.

DL8ARJ Hans Piehler
August-Bebel-Str. 5 D-07639 Bad Klosterlausnitz
Award@firac.de

© HA7PK, 01.01.2024

DIPLÔME FIRAC

La Fédération Internationale des RadioAmateurs Cheminots (FIRAC)

délivre ce diplôme à tous les radioamateurs et aux SWL pour des QSO's effectuées avec ses membres, dans les conditions suivantes:

sur bandes décamétriques

obtenir au moins 100 points pour des QSO's avec des membres de la FIRAC d'au moins 7 zones DXCC différentes.

en VHF

obtenir au moins 25 points pour des QSO's avec des membres de la FIRAC d'au moins 3 zones DXCC différentes.

Chaque QSO's compte pour deux points, sauf les QSO's avec des stations-club qui valent 5 points. Les QSO's DX comptent pour 10 points; une station ne peut être contactée qu'une fois par bande.

Les QSO's par relais ou par internet, comme par exemple Echolink, ne comptent pas.

Toutes les connexions avec les membres de la FIRAC à partir du 1er janvier 2011 comptent.

La FIRAC AWARD LIST est déterminante. Celle-ci peut être téléchargé sur la page d'accueil de la FIRAC

<http://www.firac.de>

Le diplôme peut être demandé gratuitement avec un extrait de journal au format ADIF auprès du manager: Award@FIRAC.de et sera délivré sous forme de document PDF

DL8ARJ Hans Piehler
August-Bebel-Str. 5 D-07639 Bad Klosterlausnitz
Award@FIRAC.de

© HA7PK, 01.01.2024